

Mme Rose-Ange Godin est catégorique Il faut rendre visible l'action bénévole et en faire la promotion

par Michelle ROY

SHAWINIGAN-SUD — Le Centre de bénévolat de la région de Shawinigan a présenté aux médias le bilan de 1987-88. Ce rapport, a souligné la directrice, Mme Rose-Ange Godin, a été envoyé au gouvernement, afin qu'on s'y rende compte de tout le travail fait auprès d'individus et groupes, et qui totalise 49.921 heures données bénévolement. Calculons la somme que cela représente, si ces heures avaient juste été payées au salaire minimum!

Mme Godin ajoute qu'il faut rendre visible l'action bénévole et en faire la promotion, car elle représente un maillon essentiel dans le chaînon de la vie de notre société, en répondant à de nombreux besoins individuels et collectifs.

Activités

Le Centre de bénévolat de la région de Shawinigan, dont le siège est à Shawinigan-Sud, a donné des services aux individus, dans des activités reliées au maintien à domicile: popote volante "La moisson" en deux unités; popote volante "Rayon de soleil; popote "Les blés d'or" et popote de Saint-Boniface. Aussi des visites amicales, du transport, de l'accompagnement, des appels téléphoniques de sécurité, des corvées.

Parmi les autres activités, mentionnons les services Chello, travail

de bureau, Mains habiles mains agiles, Les petits promeneurs, Femmes et justice, Tel-accueil. Cela représente pour ces deux postes, 16.227 services.

Il y a aussi des services aux groupes qui ont été offerts: secrétariat, locaux, photocopie, support technique, formation des bénévoles, références, comptabilité, journal, animation. Notons dans ce secteur le Centre de référence et d'information et la publication du Répertoire des services communautaires. 1.269 services ont été offerts.



(Flageol Photo — Terry Charland)
Mme Rose-Ange Godin

Le service Femmes et la justice a été mis sur pied cette année. Le Centre de bénévolat a aussi organisé un souper-reconnaissance pour tous les organismes du milieu.

Promotion

Pour la promotion de l'action bénévole, le CBRS a publié le journal "La rampe" et organisé un kiosque d'information. De nombreuses activités ont marqué la semaine de l'action bénévole. Et lors du souper-reconnaissance, des certificats d'honneur ont été remis à 72 bénévoles.

Il y a eu dix sessions de formation pour les bénévoles, où on a étudié en gérontologie, sur l'écoute active, et dans le domaine des femmes en conflit avec la justice. On en a profité pour donner de l'information sur l'action bénévole et sur l'animation de groupe dans ce secteur d'activité.



Voici quelques membres de l'excellent groupe folklorique Mackinaw, de Drummondville, qui participera à la soirée de la Saint-Jean, jeudi, à 19h, en l'église de Sainte-Flore. On pourra également y entendre le Choeur du Rocher, l'Union musicale de Grand-Mère et comme invitée spéciale, nulle autre qu'Angèle Arsenault.



Prix d'excellence

Le Prix d'excellence du conseil consultatif du personnel clinique du Centre hospitalier Saint-Thérèse a été attribué à Mme Simone Saint-Arnaud-Héon, monitrice en réadaptation et bénévole au sein de la Fondation du centre hospitalier Sainte-Thérèse. La gagnante a mérité cet honneur pour ses qualités "humanitaires", d'ouverture et de disponibilité de même que pour sa persévérance et sa ténacité dans son travail et comme bénévole. De gauche à droite, Solange Boisvert, secrétaire du Conseil consultatif clinique, Mme Simone Héon, Marc Bugeaud, président du conseil consultatif du personnel clinique et le directeur général du CHST, Pierre Boucher.

Pour l'achat d'un camion-pompe Emprunt, obligations et une taxe spéciale

par Michelle ROY

SHAWINIGAN — Le conseil de ville de Shawinigan a adopté à la séance régulière du 20 juin un règlement pour lequel un avis de motion avait été donné à la séance du 6 juin. C'est-à-dire l'achat de camion-pompe au coût total de \$153.134,54, taxes comprises. C'est Camion Pierre Thiébaud inc. qui a été choisi comme plus bas soumissionnaire conforme pour la fourniture de l'auto-pompe au montant de \$79.680,53. Et Garage Robert inc. a été choisi pour la fourniture du châssis International pour \$73.454,01.

Pour payer cet achat, le conseil a été autorisé à emprunter une somme n'excédant pas \$168.000, comprenant les dépenses incidentes. Des obligations seront émises en coupures de \$100 ou multiples, datées du 1er octobre de cette année, et seront remboursées en série en dix ans. Le taux d'intérêt ne dépassera pas 15 pour cent.

Pour pourvoir au paiement en capital et intérêt des obligations, une taxe spéciale annuelle est prévue, mais elle ne sera perçue qu'à défaut, par la ville, d'affecter une proportion suffisante de son budget pour rencontrer les échéances.

Si le coût de certaines dépenses autorisées par ce règlement se révélait inférieur à l'estimation, l'excédent pourra être utilisé pour certaines dépenses incidentes qui se révéleraient plus dispendieuses que prévues.



Performance académique

Jean-Denis Roy, à gauche, un élève finissant de l'école secondaire polyvalente Val-Mauricie, de Shawinigan-Sud, a mérité la médaille du gouverneur général, honneur qui souligne l'excellente performance académique d'un élève du secondaire. On le voit ici recevant sa médaille des mains du directeur de l'école, M. Maurice Héroux.

CONSULTEZ LA CIRCULAIRE
"LA HAUTE PERFORMANCE
FAIT FUREUR"

LA HAUTE PERFORMANCE
HITACHI
FAIT FUREUR

METTEZ LA MAIN SUR UN
DE CES GRANDS PERFORMANTS
HITACHI

AVEC UN DE CES GRANDS PERFORMANTS HITACHI, VOUS EN AUREZ PLEIN LA VUE!



**LE TÉLÉCOULEUR MT-2776
DE 21 PO (51 cm).**
Cet appareil réunit toutes les caractéristiques du modèle MT-2770 dans un coffret de type monteur avec haut-parleurs sur le devant, de chaque côté de l'écran.

799\$



**LE TÉLÉCOULEUR MT-2770
DE 21 PO (51 cm).**
Avec ses lignes superbes et son décodeur stéréo MTS, cet appareil Hitachi est une vraie bonne affaire. Il possède en outre le sintonisateur automatique Scanalock, la définition de 430 lignes et une télécommande 25 fonctions.

749\$



**LE TÉLÉCOULEUR MT-2752
DE 21 PO (51 cm).**
Le téléviseur Hitachi MT-2752 déborde de caractéristiques haute performance. Il possède entre autres un écran teinté, plat et carré, de type monteur, la commande de couleur Luminar, l'affichage à l'écran et une télécommande 23 fonctions.

599\$



LE TÉLÉCOULEUR CT-1385 DE 14 PO (33 cm).
La technologie d'avant-garde Hitachi sous des lignes ultra-modernes. L'écran teinté noir rend des couleurs vives et nettes. Cet appareil comprend aussi un câblelecteur de 104 canaux et une télécommande 23 fonctions.

449\$

Sweatshirt Hitachi gratuit!

Le sweatshirt Hitachi, moelleux et de haute qualité, vous sera remis gratuitement à l'achat d'une radio portable haute performance Hitachi TRK-305, TRK-W330, TRK-W540 ou TRK-W550. Ne rater pas cette occasion d'obtenir ce sensationnel sweatshirt très simple, unique en son genre, signé Hitachi. Hâtez-vous! Cette offre est en vigueur jusqu'au 31 juillet ou jusqu'à épuisement des stocks.



HITACHI
LA SCIENCE AU SERVICE DES SENS

**Super
electro** INC

Le Super Marché en Électronique

CREDIT INSTANTANÉ JUSQU'À
\$1,500

PLUS DE 15 SPÉCIALISTES POUR VOUS CONSEILLER

SANS FRAIS
VISA MasterCard

Utilisez votre carte de crédit sans frais additionnels. Demandez votre carte SUPER ÉLECTRO

758, 6e AV. GRAND-MÈRE 538-2244

SERVICE
533-5652

1962, ST-MARC, SHAWINIGAN 536-4543

"Les Sikhs sont considérés comme des terroristes dans ce pays"

Le mystère le plus complet entoure toujours la tragédie aérienne qui coûta la vie à 329 Canadiens d'origine indienne

par RON SUDLOW

VANCOUVER (PC) — Il y a trois ans, le 23 juin plus exactement, le Vol 182 d'Air India, en provenance de Toronto, plongeait dans l'Atlantique-Nord, au large de l'Irlande, provoquant la mort des 329 personnes à bord, en grande majorité des Canadiens d'origine indienne.

Le même jour, une autre bombe camouflée dans une valise, qui devait être placée dans un second avion d'Air India, sautait à l'aéroport de Narita, près de Tokyo, tuant deux bagagistes. Un individu a été inculpé dans l'attentat de Narita, mais les autorités policières refusent jusqu'à maintenant de le relier directement à l'affaire du Vol 182.

Tandis que les policiers se tiennent cois, de crainte de nuire à leurs investigations, les soupçons se sont portés sur la communauté sikh de Colombie-Britannique, plus précisément sur ses membres qui luttent pour la création d'un Etat indépendant dans le Punjab indien, le Khalistan.

Les sikhs du Canada, pour leur part, se plaignent de ce que les autorités mettent trop de temps à éclaircir ce mystère et affirment que ces lenteurs font peser sur toute leur communauté les doutes et la suspicion.

"Les sikhs sont considérés comme des terroristes dans ce pays", affirme Gian Sandhu, président de l'Organisation sikh mondiale au Canada, dans une interview accordée à Williams Lake, en Colombie-Britannique.

M. Sandhu a précisé que des prières seront récitées dans les temples sikhs pour marquer le troisième anniversaire de cette tragédie et qu'il profitera de l'occasion pour réclamer du premier ministre Brian Mulroney la création d'une commission royale d'enquête sur la catastrophe d'Air India.

Communauté en otage

"On nous a promis trop souvent que des arrestations seraient effectuées dans cette affaire", ajoute Daljit Sandhu — aucune parenté avec le premier — un agent immobilier se doublant du titre de directeur d'un temple de South Vancouver.

"Si certains sikhs sont responsables, qu'ils paient. Notre communauté est actuellement prise en otage. Nous ne devrions pas figurer comme accusés en notre qualité de communauté."

Tara Hayer, éditeur du journal Indo-Canadian Times, de Surrey, en banlieue de Vancouver, admet également que les sikhs sont frustrés devant la lenteur de l'enquête.

"Je crois que les policiers connaissent les coupables mais, malheureusement, ils ne possèdent pas assez de preuves pour porter des accusations", précise-t-il.

"Beaucoup parmi nous pensons que les policiers n'ont pas fait une enquête en profondeur dans cette affaire et nous le déplorons."

Vancouver, qui abrite quelque 80.000 des 100.000 sikhs de Colombie-Britannique — un tiers de cette communauté au Canada — semble d'ailleurs au centre de l'enquête policière.

Théories

Certains militants de la cause sikh prétendent que le gouvernement de New Delhi a lui-même saboté l'avion d'Air India pour jeter le discrédit sur les séparatistes

sikhs. Selon la théorie la plus vraisemblable, toutefois, deux valises piégées auraient été placées à bord d'un avion de CP Air, à Vancouver. Les valises devaient ensuite être transférées à bord de deux avions d'Air India, l'un à Toronto et le second à Tokyo.

Une des valises, enregistrée au nom d'un certain M. Singh, a explosé à l'aéroport de Narita, lors du transfert des bagages. La seconde, enregistrée au nom de L. Singh, a explosé à bord du Vol 182, alors qu'il faisait route vers Bombay.

L'enquête officielle du gouvernement indien a conclu à un attentat. En Irlande, les enquêteurs ont tout simplement pu constater qu'une "action violence s'était produite" à bord de l'avion. Les médecins légistes, pour leur part, n'ont découvert aucune trace d'explosif sur les corps autopsiés.

Aucune promesse

Le solliciteur général James Kelleher a récemment admis devant un comité des Communes, à Ottawa, qu'il était incapable de promettre que les responsables de l'attentat seront cités devant les tribunaux: "Une grande partie des preuves, malheureusement, reposent au fond de la mer, au large de l'Irlande."

Le comité gouvernemental a également appris que certains indices avaient figuré sur des enregistrements de conversations téléphoniques entre des militants sikhs captées avant et après la catastrophe. Malheureusement, ces enregistrements auraient été effacés par les responsables de l'Agence canadienne de sécurité.

L'agence avait également détruit des bribes de preuves contre un des neuf hommes accusés d'avoir mitraillé un ministre du Punjab de passage en Colombie-Britannique, en 1986. La victime n'avait été que blessée.

Les accusations contre les neuf hommes furent retirées lorsque le tribunal jugea que les enregistrements étaient inadmissibles en preuve, sous prétexte que les enquêteurs avaient fourni des informations erronées pour obtenir la permission de procéder à ces enregistrements.

M. Hayer affirme que, compte tenu des multiples bavures policières, les sikhs sont moins convaincus que jamais que la lumière serait faite un jour sur la catastrophe.

Enquête de \$60 millions

Selon certaines rumeurs, l'enquête aurait coûté quelque \$60 millions et aurait impliqué jusqu'à 200 enquêteurs. Les policiers en autorité gardent toutefois le mutisme et se contentent d'affirmer qu'il s'agit-là de pures spéculations.

"Plusieurs enquêteurs s'occupent toujours de cette affaire", de dire le caporal Pierre Bélanger, porte-parole de la task force de la GRC qui dirige l'enquête, à Ottawa. "Ces hommes sont chargés de réviser tous les indices recueillis jusqu'à maintenant, de reprendre chaque piste, de poursuivre l'enquête."

"Cette enquête est prioritaire. Il s'agit d'une affaire d'une extrême importance et nous espérons qu'un jour tout le mystère sera éclairci."

La catastrophe d'Air India s'inscrit dans une série d'attentats et de tueries de la part des terroristes

sikhs qui ont réussi leur coup le plus sensationnel en assassinant le premier ministre Indira Gandhi, en octobre 1984. Quelques mois plus tôt, l'armée indienne avait lancé une attaque sur le Temple d'Or d'Amritsar, le lieu sacré par excellence des sikhs.

Aux États-Unis

L'inflation ralentit sa course

WASHINGTON (AFP) — La hausse des prix à la consommation s'est légèrement ralentie en mai aux États-Unis, pour tomber à 0,3 pc contre 0,4 pc en avril et 0,5 pc en mars, a annoncé mardi le département du Travail.

Le chiffre de mai, le meilleur depuis février dernier (plus 0,2 pc), porte l'augmentation des prix de détail à 4,4 pc en rythme annuel pour les cinq premiers mois de l'année, au lieu de 4,5 pc entre janvier et avril.

Après deux mois de nette poussée, l'inflation a retrouvé ainsi son rythme de 1987 où elle s'était déjà élevée à 4,4 pc pour l'ensemble de l'année.

La hausse des prix notée le mois dernier a été plus modérée que prévu: les experts tablaient en effet sur un chiffre de 0,4 pc ou 0,5 pc.

Les analystes soulignent toutefois que la grave sécheresse, qui sévit dans le centre des États-Unis, n'a pas encore fait sentir ses effets sur l'indice des prix à la consommation.

"La sécheresse et la flambée des prix des matières premières que nous voyons sont inquiétantes, mais il est encore trop tôt pour qu'elles atteignent le marché de détail", note ainsi Mme Sandra Shaber, économiste au Futures Group, institut de prévisions de Washington.

Selon de nombreux analystes, la sécheresse, si elle se poursuivait, devrait se traduire par des augmentations sensibles de prix dans le secteur alimentaire, mais seulement vers la fin de l'année. En attendant, la progression des tarifs des produits alimentaires s'est plutôt ralentie, tombant en mai à 0,4 pc contre 0,6 pc le mois précédent.

L'inflation le mois dernier s'explique notamment par la poursuite d'une vive hausse des tarifs de l'énergie (plus 1,7 pc pour l'essence après plus 1,1 pc en avril).

Répondant à l'inquiétude des marchés financiers

Il y a quelques semaines, les troupes indiennes ont de nouveau fait le siège du Temple d'Or, tuant 48 sikhs. Depuis le début de l'année, plus de 1.600 personnes ont succombé à la violence provoquée par les militants sikhs dans le Punjab.

sur les effets de la sécheresse, le secrétaire au Trésor américain, M. James Baker, avait estimé vendredi dernier que "l'inflation est maîtrisée aux États-Unis", en confirmant que la hausse des prix ne devrait pas dépasser l'objectif du gouvernement qui est de 4,3 pc pour l'ensemble de cette année.

Les experts privés tablaient généralement sur une augmentation très légèrement supérieure pour 1988 (plus 4,5 pc), mais redoutent surtout une accélération en fin d'année sous l'effet combiné de la sécheresse et des progressions de salaires liées à la baisse du chômage.

Les salaires horaires moyens ont dépassé légèrement l'inflation au cours des deux derniers mois, contrairement à ce qui se passait depuis plus d'un an, souligne-t-on de mêmes sources.

"Une hausse des prix alimentaires pourrait renforcer les demandes d'augmentations de salaires, conduisant à une modeste accélération de l'inflation en 1989" qui pourrait atteindre 5,5 pc, estime ainsi M. Donald Ratajczak, économiste à l'université de l'Etat de Georgie.

En attendant, la hausse des prix en mai, plus faible que prévu, a été relativement bien accueillie par les marchés financiers américains.

Les cours à Wall Street progressaient d'environ 0,5 pc mardi en fin de matinée. L'accueil était toutefois plus "timide" sur le marché obligataire où les taux d'intérêt demeuraient stables. Les taux sur les bons du Trésor à 30 ans, principale référence sur ce marché, restaient comme la veille à 9,08 pc.

Selon les analystes, cette stabilité des taux d'intérêt, malgré le bon chiffre de l'inflation le mois dernier, s'explique par la crainte d'une hausse générale des taux dans le monde après l'augmentation décidée ce mardi en RFA (relèvement d'un quart de point d'un des taux directeurs de la Bundesbank).

Récolte de céréales prometteuse en URSS

MOSCOU (AFP) — L'Union soviétique s'attend pour la troisième année consécutive à une récolte de céréales supérieure à 200 millions de tonnes en 1988, ont déclaré mardi à l'AFP des experts occidentaux.

Les estimations du département américain de l'Agriculture tablaient sur une production de céréales soviétique de 215 millions de tonnes en 1988. L'an dernier, la récolte avait été de 211 millions de tonnes et en 1986 de 210 millions de tonnes.

Au-dessus de 200 millions de tonnes, les Soviétiques qui se sont, dans le passé, montrés incapables de maintenir une progression stable de la production, considèrent qu'il s'agit d'une bonne récolte.

L'objectif officiel pour la récolte en 1988 est de 235 millions de tonnes.

Les agriculteurs soviétiques ont bénéficié, pour l'instant, de conditions météorologiques parfaites,

ont expliqué des spécialistes.

Les experts occidentaux estiment que la confiance des Soviétiques dans la stabilité de leurs récoltes a joué un rôle dans le renouvellement de l'accord soviéto-américain de cinq ans pour la fourniture de céréales, sur lequel une troisième série de négociations doit reprendre le mois prochain à Vienne. "Les Soviétiques veulent s'engager moins sur les quantités et veulent plus de flexibilité", ont précisé les experts.

SOLDE

ESTIVAL

CUISINIÈRE GRIL

ROPER

ÉCONOMISEZ MAINTENANT

et EN PLUS

PAYEZ EN OCTOBRE sans INTÉRÊT

chez **NAP. BOISVERT MEUBLES** SANS ACOMPTE

à SHAWINIGAN (si crédit accepté)



PRIX SPÉCIAL

878\$

tel qu'illustré PAS DE TAXE

CUISINIÈRE GRIL AVEC VENTILATION

Avec orifice de ventilation par le bas
— orifice double (1 de chaque côté) pour plus d'efficacité
— échappement à deux vitesses
— éléments en fonte solide disponibles

ROPER



GASTON TESSIER
conseiller chez ROPER Nap. Boisvert



CUISINIÈRE ENCASTRABLE

Nouvelle ROPER

Voyez les avantages ROPER

- 2 vitesses
- double orifice
- grill efficace



AUCUN ACOMPTE
AUCUN INTÉRÊT

AVANT
OCTOBRE

Nap.

Boisvert

Tél.: 537-7207

560, BROADWAY

SHAWINIGAN

MEUBLES
MATELAS
TÉLÉCOULEURS

FERMÉ LE LUNDI

(ARRIÈRE HÔTEL DE VILLE)